

**TABLE 29:**  
**STEWING HEN SLAUGHTERED IN REGISTERED STATIONS**  
**NUMBERS AND EVisCERATED WEIGHT EQUIVALENT**

**TABLEAU 29:**  
**POULES À BOUILLIR ABATTUES AUX POSTES ENREGISTRÉS**  
**NOMBRE ET ÉQUIVALENT EN POIDS ÉVISCÉRÉ**

**1994**

|             | CANNERS - CONSERVERIE |                   | OTHERS - AUTRES  |                   | TOTAL             |                   |             |
|-------------|-----------------------|-------------------|------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------|
|             | Head - Têtes          | Kg.               | Head - Têtes     | Kg.               | Head - Têtes      | Kg.               |             |
| <b>1990</b> | 21,624,045            | 23,796,226        | 3,806,147        | 10,596,818        | <b>25,430,192</b> | <b>34,393,044</b> | <b>1990</b> |
| <b>1991</b> | 23,193,815            | 25,127,741        | 4,661,993        | 13,002,282        | <b>27,855,808</b> | <b>38,130,023</b> | <b>1991</b> |
| <b>1992</b> | 25,451,351            | 27,531,249        | 5,877,561        | 16,104,338        | <b>31,328,912</b> | <b>43,635,587</b> | <b>1992</b> |
| <b>1993</b> | 23,846,726            | 25,677,006        | 4,720,122        | 12,973,134        | <b>28,566,848</b> | <b>38,650,140</b> | <b>1993</b> |
| <b>1994</b> | <b>25,581,326</b>     | <b>27,308,226</b> | <b>4,186,517</b> | <b>11,575,283</b> | <b>29,767,843</b> | <b>38,883,509</b> | <b>1994</b> |

**CANADA 1994 CANADA**

|                  |                   |                   |                  |                   |                   |                   |                  |
|------------------|-------------------|-------------------|------------------|-------------------|-------------------|-------------------|------------------|
| <b>January</b>   | 2,378,352         | 2,513,152         | 426,700          | 1,150,942         | <b>2,805,052</b>  | <b>3,664,094</b>  | <b>janvier</b>   |
| <b>February</b>  | 2,015,332         | 2,076,853         | 378,398          | 1,029,937         | <b>2,393,730</b>  | <b>3,106,790</b>  | <b>février</b>   |
| <b>March</b>     | 2,458,891         | 2,560,333         | 361,462          | 976,473           | <b>2,820,353</b>  | <b>3,536,806</b>  | <b>mars</b>      |
| <b>April</b>     | 2,683,727         | 2,859,618         | 375,949          | 1,038,460         | <b>3,059,676</b>  | <b>3,898,078</b>  | <b>avril</b>     |
| <b>May</b>       | 1,802,978         | 1,962,218         | 392,204          | 1,076,254         | <b>2,195,182</b>  | <b>3,038,472</b>  | <b>mai</b>       |
| <b>June</b>      | 2,144,384         | 2,306,778         | 355,871          | 986,997           | <b>2,500,255</b>  | <b>3,293,775</b>  | <b>juin</b>      |
| <b>July</b>      | 2,176,686         | 2,295,286         | 379,992          | 1,071,115         | <b>2,556,678</b>  | <b>3,366,401</b>  | <b>juillet</b>   |
| <b>August</b>    | 2,202,484         | 2,360,770         | 296,692          | 822,453           | <b>2,499,176</b>  | <b>3,183,223</b>  | <b>août</b>      |
| <b>September</b> | 2,094,260         | 2,301,324         | 290,707          | 820,359           | <b>2,384,967</b>  | <b>3,121,683</b>  | <b>septembre</b> |
| <b>October</b>   | 2,283,309         | 2,457,561         | 368,436          | 1,044,455         | <b>2,651,745</b>  | <b>3,502,016</b>  | <b>octobre</b>   |
| <b>November</b>  | 1,972,801         | 2,103,016         | 351,974          | 973,354           | <b>2,324,775</b>  | <b>3,076,370</b>  | <b>novembre</b>  |
| <b>December</b>  | 1,368,122         | 1,511,317         | 208,132          | 584,484           | <b>1,576,254</b>  | <b>2,095,801</b>  | <b>décembre</b>  |
| <b>1994</b>      | <b>25,581,326</b> | <b>27,308,226</b> | <b>4,186,517</b> | <b>11,575,283</b> | <b>29,767,843</b> | <b>38,883,509</b> | <b>1994</b>      |
| <b>1993</b>      | <b>23,846,726</b> | <b>25,677,006</b> | <b>4,720,122</b> | <b>12,973,134</b> | <b>28,566,848</b> | <b>38,650,140</b> | <b>1993</b>      |

**BRITISH COLUMBIA / ALBERTA - COLOMBIE-BRITANNIQUE / ALBERTA**

|                  |                  |                  |                |                  |                  |                  |                  |
|------------------|------------------|------------------|----------------|------------------|------------------|------------------|------------------|
| <b>January</b>   | 267,224          | 277,036          | 72,436         | 200,822          | <b>339,660</b>   | <b>477,858</b>   | <b>janvier</b>   |
| <b>February</b>  | 215,681          | 228,310          | 51,697         | 141,853          | <b>267,378</b>   | <b>370,163</b>   | <b>février</b>   |
| <b>March</b>     | 243,665          | 264,974          | 65,487         | 179,671          | <b>309,152</b>   | <b>444,645</b>   | <b>mars</b>      |
| <b>April</b>     | 272,234          | 285,108          | 44,648         | 125,721          | <b>316,882</b>   | <b>410,829</b>   | <b>avril</b>     |
| <b>May</b>       | 200,596          | 212,959          | 57,872         | 163,670          | <b>258,468</b>   | <b>376,629</b>   | <b>mai</b>       |
| <b>June</b>      | 194,541          | 210,100          | 77,509         | 217,118          | <b>272,050</b>   | <b>427,218</b>   | <b>juin</b>      |
| <b>July</b>      | 218,601          | 240,239          | 124,776        | 355,234          | <b>343,377</b>   | <b>595,473</b>   | <b>juillet</b>   |
| <b>August</b>    | 190,305          | 205,099          | 42,220         | 113,747          | <b>232,525</b>   | <b>318,846</b>   | <b>août</b>      |
| <b>September</b> | 221,571          | 243,740          | 65,784         | 186,222          | <b>287,355</b>   | <b>429,962</b>   | <b>septembre</b> |
| <b>October</b>   | 247,921          | 262,238          | 70,983         | 200,318          | <b>318,904</b>   | <b>462,556</b>   | <b>octobre</b>   |
| <b>November</b>  | 192,796          | 208,509          | 74,946         | 207,197          | <b>267,742</b>   | <b>415,706</b>   | <b>novembre</b>  |
| <b>December</b>  | 173,734          | 198,803          | 63,789         | 174,219          | <b>237,523</b>   | <b>373,022</b>   | <b>décembre</b>  |
| <b>1994</b>      | <b>2,638,869</b> | <b>2,837,115</b> | <b>812,147</b> | <b>2,265,792</b> | <b>3,451,016</b> | <b>5,102,907</b> | <b>1994</b>      |
| <b>1993</b>      | <b>2,724,613</b> | <b>2,924,447</b> | <b>747,477</b> | <b>2,064,541</b> | <b>3,472,090</b> | <b>4,988,988</b> | <b>1993</b>      |

**TABLE 29 (cont'd):**  
**STEWING HEN SLAUGHTERED IN REGISTERED STATIONS**  
**NUMBERS AND EVISCERATED WEIGHT EQUIVALENT**

**1994**

**TABLEAU 29 (suite):**  
**POULES À BOUILLIR ABATTUES AUX POSTES ENREGISTRÉS**  
**NOMBRE ET ÉQUIVALENT EN POIDS ÉVISCÉRÉ**

| CANNERS - CONSERVERIE |     | OTHERS - AUTRES |     | TOTAL        |     |
|-----------------------|-----|-----------------|-----|--------------|-----|
| Head - Têtes          | Kg. | Head - Têtes    | Kg. | Head - Têtes | Kg. |

**SASKATCHEWAN - MANITOBA**

|             |                  |                  |                |                |                  |                  |             |
|-------------|------------------|------------------|----------------|----------------|------------------|------------------|-------------|
| January     | 339,473          | 358,086          | 7,244          | 20,405         | 346,717          | 378,491          | janvier     |
| February    | 195,315          | 209,062          | 13,684         | 35,949         | 208,999          | 245,011          | février     |
| March       | 206,993          | 225,109          | 8,287          | 20,042         | 215,280          | 245,151          | mars        |
| April       | 308,684          | 327,560          | 5,573          | 15,129         | 314,257          | 342,689          | avril       |
| May         | 136,572          | 148,791          | 12,410         | 36,889         | 148,982          | 185,680          | mai         |
| June        | 227,690          | 231,806          | 8,206          | 23,694         | 235,896          | 255,500          | juin        |
| July        | 244,780          | 252,812          | 35,507         | 102,506        | 280,287          | 355,318          | juillet     |
| August      | 104,615          | 103,351          | 47,937         | 128,807        | 152,552          | 232,158          | août        |
| September   | 157,387          | 170,015          | 10,563         | 28,431         | 167,950          | 198,446          | septembre   |
| October     | 123,797          | 135,282          | 27,359         | 73,100         | 151,156          | 208,382          | octobre     |
| November    | 171,388          | 178,407          | 33,899         | 94,925         | 205,287          | 273,332          | novembre    |
| December    | 55,479           | 61,464           | 16,769         | 46,149         | 72,248           | 107,613          | décembre    |
| <b>1994</b> | <b>2,272,173</b> | <b>2,401,745</b> | <b>227,438</b> | <b>626,026</b> | <b>2,499,611</b> | <b>3,027,771</b> | <b>1994</b> |
| <b>1993</b> | <b>2,043,525</b> | <b>2,187,634</b> | <b>190,629</b> | <b>531,808</b> | <b>2,234,154</b> | <b>2,719,442</b> | <b>1993</b> |

**ONTARIO - ONTARIO**

|             |                   |                   |                  |                  |                   |                   |             |
|-------------|-------------------|-------------------|------------------|------------------|-------------------|-------------------|-------------|
| January     | 1,456,017         | 1,524,915         | 268,185          | 705,836          | 1,724,202         | 2,230,751         | janvier     |
| February    | 1,350,413         | 1,365,659         | 254,478          | 688,700          | 1,604,891         | 2,054,359         | février     |
| March       | 1,551,801         | 1,583,392         | 228,601          | 613,109          | 1,780,402         | 2,196,501         | mars        |
| April       | 1,520,492         | 1,607,637         | 214,577          | 593,912          | 1,735,069         | 2,201,549         | avril       |
| May         | 1,091,161         | 1,184,185         | 267,400          | 716,716          | 1,358,561         | 1,900,901         | mai         |
| June        | 1,308,329         | 1,406,141         | 196,642          | 535,260          | 1,504,971         | 1,941,401         | juin        |
| July        | 1,520,429         | 1,589,606         | 177,918          | 494,764          | 1,698,347         | 2,084,370         | juillet     |
| August      | 1,534,288         | 1,629,097         | 161,375          | 447,774          | 1,695,663         | 2,076,871         | août        |
| September   | 1,363,171         | 1,463,348         | 142,062          | 404,367          | 1,505,233         | 1,867,715         | septembre   |
| October     | 1,492,782         | 1,593,894         | 192,988          | 556,495          | 1,685,770         | 2,150,389         | octobre     |
| November    | 1,303,097         | 1,362,423         | 153,260          | 417,488          | 1,456,357         | 1,779,911         | novembre    |
| December    | 982,956           | 1,075,211         | 86,886           | 245,017          | 1,069,842         | 1,320,228         | décembre    |
| <b>1994</b> | <b>16,474,936</b> | <b>17,385,508</b> | <b>2,344,372</b> | <b>6,419,438</b> | <b>18,819,308</b> | <b>23,804,946</b> | <b>1994</b> |
| <b>1993</b> | <b>15,581,765</b> | <b>16,640,372</b> | <b>3,023,317</b> | <b>8,266,195</b> | <b>18,605,082</b> | <b>24,906,567</b> | <b>1993</b> |

**QUEBEC - QUÉBEC**

|             |                  |                  |                |                  |                  |                  |             |
|-------------|------------------|------------------|----------------|------------------|------------------|------------------|-------------|
| January     | 299,311          | 330,357          | 40,745         | 111,982          | 340,056          | 442,339          | janvier     |
| February    | 230,290          | 249,177          | 44,671         | 126,227          | 274,961          | 375,404          | février     |
| March       | 376,256          | 407,937          | 37,169         | 105,428          | 413,425          | 513,365          | mars        |
| April       | 475,713          | 509,263          | 73,378         | 206,790          | 549,091          | 716,053          | avril       |
| May         | 299,600          | 329,783          | 47,465         | 138,281          | 347,065          | 468,064          | mai         |
| June        | 382,681          | 421,748          | 45,068         | 129,802          | 427,749          | 551,550          | juin        |
| July        | 162,175          | 176,914          | 33,175         | 94,798           | 195,350          | 271,712          | juillet     |
| August      | 325,008          | 356,019          | 31,406         | 93,410           | 356,414          | 449,429          | août        |
| September   | 277,102          | 322,315          | 54,496         | 153,323          | 331,598          | 475,638          | septembre   |
| October     | 345,009          | 380,812          | 54,148         | 154,194          | 399,157          | 535,006          | octobre     |
| November    | 260,029          | 293,609          | 60,414         | 170,050          | 320,443          | 463,659          | novembre    |
| December    | 111,095          | 122,796          | 23,783         | 68,352           | 134,878          | 191,148          | décembre    |
| <b>1994</b> | <b>3,544,269</b> | <b>3,900,730</b> | <b>545,918</b> | <b>1,552,637</b> | <b>4,090,187</b> | <b>5,453,367</b> | <b>1994</b> |
| <b>1993</b> | <b>2,793,073</b> | <b>3,103,512</b> | <b>551,204</b> | <b>1,532,994</b> | <b>3,344,277</b> | <b>4,636,506</b> | <b>1993</b> |

**TABLE 29 (cont'd):****STEWING HEN SLAUGHTERED IN REGISTERED STATIONS****NUMBERS AND EVISCERATED WEIGHT EQUIVALENT****1994****TABLEAU 29 (suite):****POULES À BOUILLIR ABATTUES AUX POSTES ENREGISTRÉS****NOMBRE ET ÉQUIVALENT EN POIDS ÉVISCÉRÉ**

| CANNERS - CONSERVERIE |     | OTHERS - AUTRES |     | TOTAL        |     |
|-----------------------|-----|-----------------|-----|--------------|-----|
| Head - Têtes          | Kg. | Head - Têtes    | Kg. | Head - Têtes | Kg. |

**ATLANTIC PROVINCES - PROVINCES ATLANTIQUES**

|             |                |                |                |                |                |                  |             |
|-------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|------------------|-------------|
| January     | 16,327         | 22,758         | 38,090         | 111,897        | 54,417         | 134,655          | janvier     |
| February    | 23,633         | 24,645         | 13,868         | 37,208         | 37,501         | 61,853           | février     |
| March       | 80,176         | 78,921         | 21,918         | 58,223         | 102,094        | 137,144          | mars        |
| April       | 106,604        | 130,050        | 37,773         | 96,908         | 144,377        | 226,958          | avril       |
| May         | 75,049         | 86,500         | 7,057          | 20,698         | 82,106         | 107,198          | mai         |
| June        | 31,143         | 36,983         | 28,446         | 81,123         | 59,589         | 118,106          | juin        |
| July        | 30,701         | 35,715         | 8,616          | 23,813         | 39,317         | 59,528           | juillet     |
| August      | 48,268         | 67,204         | 13,754         | 38,715         | 62,022         | 105,919          | août        |
| September   | 75,029         | 101,906        | 17,802         | 48,016         | 92,831         | 149,922          | septembre   |
| October     | 73,800         | 85,335         | 22,958         | 60,348         | 96,758         | 145,683          | octobre     |
| November    | 45,491         | 60,068         | 29,455         | 83,694         | 74,946         | 143,762          | novembre    |
| December    | 44,858         | 53,043         | 16,905         | 50,747         | 61,763         | 103,790          | décembre    |
| <b>1994</b> | <b>651,079</b> | <b>783,128</b> | <b>256,642</b> | <b>711,390</b> | <b>907,721</b> | <b>1,494,518</b> | <b>1994</b> |
| <b>1993</b> | <b>703,750</b> | <b>821,041</b> | <b>207,495</b> | <b>577,596</b> | <b>911,245</b> | <b>1,398,637</b> | <b>1993</b> |

ATLANTIC PROVINCES INCLUDES: NEW BRUNSWICK, NOVA SCOTIA, PRINCE EDWARD ISLAND AND NEWFOUNDLAND  
 PROVINCES DE L'ATLANTIQUE COMPRENNENT: LE NOUVEAU-BRUNSWICK, LA NOUVELLE-ÉCOSSE, L'ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD ET TERRITOIRES DU NORD-OUEST

**TABLE 30:****DUCKS AND GEESE SLAUGHTERED IN REGISTERED STATIONS****NUMBERS AND EVISCERATED WEIGHT EQUIVALENT****1994****TABLEAU 30:****CANARDS ET OIES ABATTUES AUX POSTES ENREGISTRÉS****NOMBRE ET ÉQUIVALENT EN POIDS ÉVISCÉRÉ****DUCKS / GEESE - CANARDS / OIES****CANADA 1994 CANADA**

|             | Head - Têtes     | Kg.              |             |
|-------------|------------------|------------------|-------------|
| January     | 236,835          | 500,308          | janvier     |
| February    | 217,127          | 465,944          | février     |
| March       | 239,697          | 501,620          | mars        |
| April       | 210,743          | 449,993          | avril       |
| May         | 220,698          | 449,626          | mai         |
| June        | 233,026          | 470,697          | juin        |
| July        | 268,568          | 541,884          | juillet     |
| August      | 304,806          | 740,384          | août        |
| September   | 291,630          | 790,284          | septembre   |
| October     | 332,308          | 920,138          | octobre     |
| November    | 270,507          | 595,369          | novembre    |
| December    | 258,242          | 540,239          | décembre    |
| <b>1994</b> | <b>3,084,187</b> | <b>6,966,486</b> | <b>1994</b> |
| <b>1993</b> | <b>2,835,356</b> | <b>6,608,352</b> | <b>1993</b> |

|             | Head - Têtes | Kg.       |             |
|-------------|--------------|-----------|-------------|
| <b>1990</b> | 2,815,732    | 6,772,818 | <b>1990</b> |
| <b>1991</b> | 2,616,566    | 6,002,848 | <b>1991</b> |
| <b>1992</b> | 2,639,436    | 6,177,533 | <b>1992</b> |
| <b>1993</b> | 2,835,356    | 6,608,352 | <b>1993</b> |
| <b>1994</b> | 3,084,187    | 6,966,486 | <b>1994</b> |

ONLY AGGREGATE FIGURES PUBLISHED TO PROTECT CONFIDENTIALITY / CHIFFRES SONT REGROUPÉS DE FAÇON À PROTÉGER LA CONFIDENTIALITÉ

DES DONNÉES

94PANN29.WK1 and/et 94PANN29.FMT